

## Lettre de Giuseppe Fabrovich à Émile Zola du 4 février 1898

Auteur(s) : **Fabrovich, Giuseppe**

### Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

1 Fichier(s)

### Les mots clés

[affaire Dreyfus](#)

### Relations

**Collection Italie (Lettres en italien à Émile Zola)**

[Lettre de Giuseppe Fabrovich à Émile Zola du 24 février 1898](#) est en relation avec ce document

---

[Afficher la visualisation des relations de la notice.](#)

### Citer cette page

Fabrovich, Giuseppe, Lettre de Giuseppe Fabrovich à Émile Zola du 4 février 1898,  
1898-02-04

Centre d'Étude sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Consulté le 13/02/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/CorrespondanceZola/items/show/7338>

Copier

### Présentation

GenreCorrespondance

Date d'envoi [1898-02-04](#)

AdresseCormons

## Information générales

Langue [Italien](#)

CoteITA FABROVICH 1898\_02\_04

Éléments codicologiques Un bifeuillet original.

SourceCollection famille Émile-Zola

## Informations éditoriales

Éditeur de la ficheCentre d'Étude sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Mentions légales

- Fiche : Centre d'Études sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).
- Image : Document reproduit avec l'aimable autorisation des ayants droit d'Émile Zola. Toute reproduction du document est interdite sans autorisation des ayants droit. Les demandes peuvent se faire à l'aide du formulaire de contact.

Contributeur(s) Macke, Jean-Sébastien (édition scientifique)

Notice créée par [Jean-Sébastien Macke](#) Notice créée le 15/10/2019 Dernière modification le 21/08/2020

---

Illustrer Signore,

Vi ho espresso la loro ammirazione, i fratelli  
di cui hanno fatto il loro dovere: malati,  
causatrici del male umano, se potete  
che sentimmo biondi n'possano tro-  
vere domande, e perciò accettate  
te anche queste parole, se vorrete  
o potrete leggerle.

Voi, scrittore realista, vi siete morto  
a ideale, e con parole fatidice  
siete fissato l'avvenire: Giustizia,  
siete stata andata. Splenderà  
sul vostro capo la stessa della vita  
vita o sarete ricorso nelle tenebre  
d'una condanna detta - con pro-  
fondità di nome - giustizia?  
Sarà lo stesso. Le tenebre non can-  
ceranno il Vostro nome: vi espri-

c'è troppo sole, e il sole resta,  
anche se nasconde i mali.

Voi avete alzato la voce dell'umia  
nità libera contro il mostro tiranno,  
contro il militarismo, - il nemico  
del domani, - ed è perciò che noi  
Italiani dimostreremo oggi le vostre  
pagine scorgianti sull'avvenire d'  
ogni nostra.

Vincete: è l'angurio di tutti  
a Voi, insorto per i diritti umani.

Dottor Giuseppe Tabronich

Mexico.

Cormons (Austria), 4 febbraio 1898.